

Vendor (VDA 4912) -Plant: 0100 Receiver -Plant: 100 Unloading Area: 14248
 -No.: 91001108 -No.: 14550700 place of storage:
 Linamar Plettenberg GmbH Magna IT S.p.A. Consumption:
 Daimlerstr. 11 Via dei Ciclamini, 4 Dispatch-Type: Truck Company
 58840 PLETTENBERG Zona Industriale Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
 DEUTSCHLAND I-70026 MODUGNO -Number: 16070077
 VAT-No.: DE123840478 VAT-No.: IT04886850728 Gross Weight: 23.145 KG

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch.-Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.				-Number Vendor	Consignment

81047749	000010	2511109390	1.850	PC	M	SCHALITRAD 7.GANG	550003915702
30.01.2023		035307-900	1.850	PC	M		nt. wt.: 888 KG , gr. wt.: 979 KG
180333540		CC: 230005965	TBA-500256	PC		DCT300/P01850	
5012449213		CC: 1,000					
		Cast-Number: 639146					
		UC-Material: L014099X20					
		Text: Engineering Change Status C					
		Text: Customer Change No. C018986_MIP_1					
		Text: Supplier Index -					

30448

81050650	000010	2511122490	4.770	PC	S	ZAHNRAD 2.GANG	550004563901
30.01.2023		035541-900	530	PC	S		nt. wt.: 7.775 KG , gr. wt.: 8.552 KG
180333541		CC: 230007088	530	PC	S		
5012449208		CC: 230007079	530	PC	S		
		CC: 230007071	530	PC	S		
		CC: 230007065	530	PC	S		
		CC: 230007056	530	PC	S		
		CC: 230007050	530	PC	S		
		CC: 230007045	530	PC	S		
		CC: 230007041	530	PC	S		
		CC: 230007035	530	PC	S		
		CC: 9,000	TBA-500256	PC		DCT300/P01850	
		Cast-Number: 263742					
		UC-Material: G014347X10					
		Text: Engineering Change Status a					
		Text: Customer Change No. C0_21_002676-01					
		Text: Supplier Index -					

30449

81050658	000010	2511123290	7.400	PC	S	SCHALITRAD 7.GANG	550004564101
30.01.2023		035540-900	1.850	PC	S		nt. wt.: 2.885 KG , gr. wt.: 3.229 KG
180333547		CC: 230006915	1.850	PC	S		
5012449209		CC: 230006906	1.850	PC	S		
		CC: 230006663	1.850	PC	S		
		CC: 230005403	1.850	PC	S		
		CC: 4,000	TBA-500256	PC		DCT300/P01850	

30450

GR: Quant. Check: Rating Check:

Vendor -Plant: 0100 -Receiver -Plant: 100
 -No.: 91001108 -No.: 14550700
 Linamar Plettenberg GmbH Magna PT S.p.A.
 Daimlerstr. 11 Via dei Ciclamini, 4
 58840 PLETTENBERG Zona Industriale
 DEUTSCHLAND I-70026-MODUGNO
 VAT-No.: DE123840478 VAT-No.: IT04886850728
 Unloading Area: 14248
 Place of storage:
 Consumption:
 Dispatch Type: Truck Company
 Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
 -Number: 16070077
 Gross Weight: 23.145 KG

ASN-No -Pos -Sup. Ref. No. Cust. Quant. UM V/G Name of delivery
 -Date Suppl. Ref. No. Vend. Add. Data Vendor
 Pack. Mat. -Quant. -Number Cust. -Number Vendor Consignment

Cast-Number: 276297
 UC-Material: AB13999X10
 Text: Engineering Change Status a
 Text: Customer Change No. C0_21_002676-01
 Text: Supplier Index -

81050668 000010 2511109290 1.350 X1 PC M SCHALTRAD 6.GANG 550003915802
 30.01.2023 035306-900 1.350 PC M nt. wt.: 828 KG , gr. wt.: 914 KG
 180333543 CC: 230006160 TBA-500256 DCT300/P01850
 CC: 1,000
 Cast-Number: 639421
 UC-Material: L014416X10
 Text: Engineering Change Status C
 Text: Customer Change No. C018986_MIP_1
 Text: Supplier Index -

81050677 000010 2511109090 3.880 X4 PC M SCHALTRAD 5.GANG 550003915902
 30.01.2023 035305-900 970 PC M nt. wt.: 3.507 KG , gr. wt.: 3.854 KG
 180333544 CC: 230007062 970 PC M
 CC: 230007049 970 PC M
 CC: 230006942 970 PC M
 CC: 230006927 970 PC M
 CC: 4,000 TBA-500256 DCT300/P01850
 Cast-Number: 265785
 UC-Material: G014522X10
 Text: Engineering Change Status C
 Text: Customer Change No. C018986_MIP_1
 Text: Supplier Index -

81052391 000010 2511123190 9.450 X7 PC S SCHALTRAD 6.GANG 550004564001
 30.01.2023 035539-900 1.350 PC S nt. wt.: 5.016 KG , gr. wt.: 5.617 KG
 180333545 CC: 230007227 1.350 PC S
 CC: 230007221 1.350 PC S
 CC: 230007218 1.350 PC S
 CC: 230006718 1.350 PC S
 Quant. Check: Rating Check:

Abnahmezeugnis 3.1 EN 10204 (Test certificate: / Certificat:)

Linamar Plattenberg GmbH, Postfach 1520, D-58815 Plattenberg



Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

Company
Auftrag 1038884
SAP UC-Material AB13999X10
Lieferdatum 01/16/2023

HBS-Teile.-Nr. 035540-900
Änderungsindex a
Liefererschein.-Nr. 81050658/000010
Schmelzen-Nr. 276297
Werkstoff 20MNCRS5

Artikel SCHALTRAD 7.GANG
Kd.-Zg.-Nr. 251.1.1232.90
Kd.-Auftr.-Nr. 30005430
Schmelzen-Nr. 276297
Werkstoff 20MNCRS5

Stahlarsteller Acciaierie Bertoli Safau
Lieferspezifikation GCG 805000_02
Schmelzeanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)

Stückzahl 7.400
Gießformat 270X270
Rohmat.-abm. 38 Rund
Lieferzustand: + FP Glühen Isotherma

Schmelzeanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)																								
%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.2050	0.2200	1.1500	0.0120	0.0310	1.1900	0.0200	0.1100	0.1400	0.0100	0.0220	0.0040	0.0001	0.0019	0.0010	0.0000	0.0090	0.0010	0.0070	0.0000	0.0000	0.0002	0.0105	1.1000	8.0000

Härbarkeit (hardnability / valeurs de trempabilité)																						
mm	1	1,5	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	13	15	20	25	30	35	40	45	50	
HRC	0.00	45.80	0.00	45.10	0.00	43.80	0.00	40.40	0.00	37.30	0.00	34.90	33.00	31.70	29.30	27.70	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
Fdyn	0.00	-	0.00																			

Metallographische Prüfungen (metallographical test / Examens métallographiques)										Reinheitsgrad (degree of purity / Degré de Pureté)	
Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT-PERLIT GEFÜGE									K3=3 K4=0 F.OXIDE	
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	8	-	8	Sek.	8	-	10			

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécaniques)										Av(J)		bei T(°C)	
RM (N/mm²)		Rp0,2(N/mm²)		A(%)		Z(%)		Kernhärte (core hardness / dureté centre)		Vorschrift (specification / Spécification)		Ergebnis (result / Résultat)	
0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-

Oberflächenhärte (surface hardness / dureté superficielle)										Vorschrift (specification / Spécification)		Ergebnis (result / Résultat)	
152.0		201.0		HBW		164.0		173.0		HBW		HBW	
0		0		0		0		0		0		0	



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-000767 vom 30.01.2023



23-000767

Ludwigsburg, 30.01.2023

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur LINAMAR PLETTENBERG GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 02.02.2023		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 30.01.2023		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81047749	1	COLLI	Getriebeteile	23.145	73,58
2	81050650	9	COLLI			
3	81050658	4	COLLI			
4	81050668	1	COLLI			
5	81050677	4	COLLI			
6	81052391	7	COLLI			
Summe: Total:		26,00	COLLI		23.145,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 23-000767 empfangen am MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 03 FEB 2023 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto con riserva di"				
20 LINAMAR PLETTENBERG GMBH D-58840 PLETTENBERG Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5408 00
SWIFT: DRESDEFF604